

22.7.22. [5.-7.]

СБОРНИКЪ
АДМИНИСТРАТИВНЫХЪ ПОСТАНОВЛЕНІЙ
ЦАРСТВА ПОЛЬСКАГО.
ВѢДОМСТВО ВНУТРЕННИХЪ ДѢЛЪ.

ЧАСТЬ V.
ХОЗЯЙСТВЕННОЕ УПРАВЛЕНІЕ ГОРОДА ВАРШАВЫ.

ТОМЪ I.

ZBIÓR
PRZEPISÓW ADMINISTRACYJNYCH
KRÓLESTWA POLSKIEGO.
WYDZIAŁ SPRAW WEWNĘTRZNYCH.

CZEŚĆ V.
ZARZĄD GOSPODARCZY MIASTA WARSZAWY.

ТОМ I.

1868.

N^o 7.

Rozporządzenie objawiające decyzję, zatwierdzającą nową instrukcyę o formowaniu, prowadzeniu i utrzymywaniu ksiąg ludności w Królestwie, oraz wzór do nowych książeczek legitymacyjnych.

(d. 5 (17) Grudnia 1861 r.)

Do Prezydenta miasta Warszawy.

KOMMISSYA RZĄDOWA SPRAW WEWNĘTRZNYCH.

Rada Administracyjna, na posiedzeniu swém z dnia 10 (22) Listopada r. b. zatwierdziła przedstawioną przez Kommissyę Rządową Spraw Wewnętrznych nową instrukcyę o formowaniu, prowadzeniu i utrzymywaniu ksiąg ludności w Królestwie, zastępującą dotychczasowe w przedmiocie tym obowiązujące przepisy. Instrukcyja ta z annexami do niej należącemi, drukuje się obecnie, i wkrótce Magistratowi zakommunikowaną będzie.

Tąż decyzyą Rada Administracyjna zatwierdziła wzór nowęj książeczki legitymacyjnej, egzemplarz której kosztować będzie 1 kopiejkę srebrną.

Drukarz tutejszy Orgelbrand, utrzymawszy się na odbytych w téj mierze z rozkazu Rady Administracyjnej przetargu, odstąpił jeszcze od powyższej ceny pewien rabat, który z powodu niemożności rozłożenia go na każdą z osobna książeczkę, przejdzie na korzyść funduszu, z jakiego druki zarządzane zostaną.

Z uwagi, że z początkiem roku przyszłego 1862, osoby, potrzebujące książeczek legitymacyjnych, czy to z powodu nie posiadania tychże dotąd, czy z przyczyny dojścia do lat 14 wieku, zagubienia dawnych lub onych zniszczenia, zaopatrywane być winny, stosownie do art. 35-go Instrukcyi rzeczonęj, już w nowe książeczki, po cenie powyższej, Kommissya Rządowa, dla postawienia siebie w możności oznaczenia w przybliżeniu ilości mających się drukować książeczek dla miasta Warszawy, wzywa JW. Pana o śpieszne doniesienie, ile chociaż przez przybliżenie, potrzeba będzie na rok

пола жителей означеннаго города, безъ различія званія и вѣроис-
повѣданія.

Варшава, 5 (17) Декабря 1861 года.
По порученію Главнаго Директора, Директоръ Отдѣленія,
Дѣйствительный Статскій Совѣтникъ (подписано) *Гудовскій*,
№ 37,502 / 23,803.

№ 8.

О составленіи, веденіи и содержаніи книгъ народонаселенія.

(19 (31) Января 1862 г.)

Президенту города Варшавы.

Правительственная Коммисія Внутреннихъ Дѣлъ.

Изъ предписанія Правительственной Коммисіи отъ 5 (17) Де-
бря пр. года, за № 37,502 / 23,803, Вашему Превосходительству
извѣстно, что Совѣтъ Управленія, въ засѣданіи своемъ 10 (22) Ноя-
бря пр. года, утвердилъ представленную Правительственною Ком-
мисіею Внутреннихъ Дѣлъ новую инструкцію о составленіи, веденіи
и содержаніи книгъ народонаселенія въ городѣ Варшавѣ.

Правительственная Коммисія, препровождая при семъ Вашему
Превосходительству 00 экземпляровъ таковой инструкціи (*) и объ-
ясненій, предлагаетъ принять надлежащія мѣры къ немедленному
введенію инструкціи въ исполненіе, дабы правила ея исполнялись со
всею точностію, и виновные въ нарушеніи и упущеніяхъ подверга-
лись надлежащей отвѣтственности, а новая форма (ст. 16) книгъ на-
родонаселенія вводилась постепенно; сверхъ того, чтобы въ началѣ
каждаго года, всѣ лица, достигшія 14-лѣтняго возраста, безъ разли-
чія званія и вѣроисповѣданія, непременно получали легитимацион-
ныя книжки по новой формѣ (ст. 35, 39).

Поэтому, въ концѣ cadaго года, слѣдуетъ обращаться къ Вар-
шавскому типографщику и книгопродавцу Оргельбранду, съ требо-

(*) Изъ сей Инструкціи помѣщается лишь извлеченіе, то есть тѣ только ея статьи,
которыя донынѣ имѣютъ обязательную силу, по той причинѣ, что какъ I,
II, III и IV главы настоящей Инструкціи 1861 года, такъ и дѣлыя позднѣй-
шія 1863 и 1865 года инструкціи замѣнены помѣщенною ниже сего, подъ
№ 13-мъ, дѣйствующею Инструкціею 1866 года.

przekazy książeczek legitymacyjnych dla mieszkańców miasta oboj-
ka płci, bez różnicy stanu i wyznania.

w Warszawie, d. 5 (17) Grudnia 1861 roku.
Z upoważnienia Dyrektora Głównego, Dyrektor Wydziału,
Rzeczywisty Radca Stanu (podpisano) *Gudowski*.
Nr. 37,502 / 23,803.

N^o 8.

Rozporządzenie o formowaniu, prowadzeniu i utrzy-
mywaniu ksiąg ludności w Królestwie.

(d. 19 (31) Stycznia 1862 r.)

Do Prezydenta miasta Warszawy.

KOMMISSYA RZĄDOWA SPRAW WEWNĘTRZNYCH.

Z reskryptu Kommissyi Rządowej z dnia 5 (17) Grudnia r. z.
N^o 37,502 / 23,803 wiadomo JW. Panu, że Rada Administracyjna
Królestwa, na posiedzeniu swém z dnia 10 (22) Listopada r. z.,
zatwierdziła przedstawioną przez Kommissyę Rządową Spraw We-
wnętrznych nową instrukcyę o formowaniu, prowadzeniu i utrzy-
mywaniu ksiąg ludności w mieście Warszawie.

Egzemplarzy instrukcyi téj (*) przesyłając JW. Panu, Kom-
missya Rządowa wzywa go, o przedsięwzięcie stosownych ze swój
strony środków, aby instrukcyja spiesznie wprowadzoną była w wy-
konanie, aby zasady onéj z całą ścisłością były spełniane, aby
winni zaniedbania lub przekroczenia, do stosownej odpowiedzial-
ności byli pociągani, aby nowy wzór ksiąg ludności (art. 16) sto-
pniowo był wprowadzony, i aby z początkiem każdego roku
wszystkie osoby, do lat 14 wieku doszłe, bez różnicy płci i wy-
znania, w książeczki legitymacyjne zaopatrywane były, podług no-
wego wzoru (35, 39).

Należy więc z końcem roku każdego zażądać od drukarza
i księgarza Warszawskiego Orgelbranda tyle książeczek rzecz-

(*) Instrukcyja ta zamieszcza się tylko w wyciągu, to jest zamieszcza się te z niéj
jedynie artykuły, które dotąd nie przestały obowiązywać; albowiem tak ty-
tuły I, II, III i IV niniejszej instrukcyi z 1861 r., jako też całkowite późniejsze
z lat 1863 i 1865 instrukcyje, zastąpione zostały ostatnio w r. 1866 przepisaną
instrukcyą, poniżej pod Nr. 15 zamieszczoną.

ваіемъ такого числа сказанныхъ книжекъ, какое, приблизительно, окажется нужнымъ въ слѣдующемъ году для города Варшавы.

Подрядчикъ обязанъ, на свой счетъ, доставить въ Магистратъ города Варшавы требуемое число книжекъ, безъ особаго за то вознагражденія.

Причитающееся ему количество денегъ за доставленныя книжки, считая каждые 1,000 экземпляровъ по 8 руб. 65 к., Магистратъ города Варшавы переведетъ въ Главное Казначейство Царства, предложивъ уплатить Оргельбранду, подъ его росписку, засвидѣствованную законнымъ порядкомъ.

Такимъ образомъ во всей странѣ будетъ введенъ однообразный порядокъ доказательства личныхъ правъ, и за симъ прекратится возможность злоупотребленій и требованія лишней платы за легитимационныя книжки.

Такъ какъ жители будутъ платить по 1 копѣйкѣ за каждую книжку, то есть по 10 руб. за 1,000 штукъ, то остатокъ отъ 1,000 экземпляровъ, 1 руб. 35 коп. сер., Магистратъ города Варшавы будетъ зачислять въ приходъ того источника, изъ котораго отпускаются подрядчику деньги.

За напечатаніе бланковъ книгъ народонаселенія, слѣдуетъ требовать лишь стоимость бумаги и печати.

Магистратъ города Варшавы составляетъ послѣднюю инстанцію для подачи жалобъ на притѣсненія по дѣламъ о переселеніяхъ внутри края (ст. 65).

Главный надзоръ за точнымъ исполненіемъ подлежащими мѣстными властями города возложенныхъ на нихъ обязанностей Правительственная Коммисія поручаетъ Магистрату.

Варшава, 19 (31) Января 1862 года.

По порученіи Главнаго Директора, Директоръ Отдѣленія,

Дѣйствительный Статскій Совѣтникъ (подписано) *Гудовскій*.

№ 37,502 / 23,803.

nych, ile mniej więcej potrzeba będzie na rok następny dla miasta Warszawy.

Przedsiębiorca obowiązany jest żadaną ilość książeczek do-
starczyć Magistratowi na swój koszt, bez oddzielnego za to wyna-
godzenia.

Należność zaś, jaka przypadać mu będzie za dostarczone książ-
eczki, licząc za każde 1,000 sztuk po rsr. 8 kop. 65, Magistrat
przelewać będzie na Kasę Główną Królestwa, z wezwaniem jej,
aby kwotę oznaczoną wypłaciła do rąk i za kwitem Orgelbranda,
należycie poświadczonym.

Tym sposobem ujednostajni się w całym kraju dowód legity-
macyi osobistój i przetnie się droga do nadużyć, pod względem
wymagania od mieszkańców wyższych za książeczki legitymacyjnej
opłat.

A że mieszkańcy płacić będą za każdą książeczkę po kop. 1,
czyli za 1,000 sztuk rsr. 10; resztującą więc na 1,000 sztuk kwotę
rsr. 1 kop. 35, Magistrat perceptować będzie na rzecz tego fun-
duszu, z jakiego należność dla przedsiębiorcy assygnowaną zo-
stanie.

Za druki na księgi ludności, pobierać należy tyle tylko, ile
rzeczywiście wyniosą koszta papieru i druku.

Magistrat uznany został za ostatnią instancję dla rekursów,
zanoszonych o czynienie utrudzeń w kwestyi przesiedleń w głębi
kraju (art. 65).

Główny nadzór nad ściśłym wykonywaniem przez respective
władze miejscowe w niniejszym mieście poruczonych im obowią-
zków, Kommissya Rządowa wkłada na Magistrat.

w Warszawie, d. 19 (31) Stycznia 1862 r.

Z upoważnienia Dyrektora Głównego, Dyktor Wydziału,
Rzeczywisty Radca Stanu (podpisano) *Gudowski*.

Nr. 37,502 | 23,803.

Приложеніе 1-ое къ № 8-му.

ИНСТРУКЦІЯ
О ПОРЯДКѢ СОСТАВЛЕНІЯ, ВЕДЕНІЯ И ХРАНЕНІЯ КНИГЪ НАРОДОНАСЕЛЕНІЯ
ВЪ СТОЛИЧНОМЪ ГОРОДѢ ВАРШАВѢ.

ОТДѢЛЪ I.

О книгахъ народонаселенія вообще.

ГЛАВА I.

Общія правила (*).

ГЛАВА II.

О книгахъ народонаселенія въ частности (*).

ГЛАВА III.

О билетахъ на свободное жительство (*).

ГЛАВА IV.

О явочномъ обрядѣ (*).

ГЛАВА V.

О документахъ, удостоверяющихъ правильность книгъ народонаселенія.

Ст. 46.

Для удостовѣренія правильности книгъ народонаселенія, въ канцеляріяхъ Частныхъ Приставовъ Исполнительной Полиціи должны быть хранимы особо въ дѣлахъ документы, а именно: явочные листы, вѣдомости, составляемыя чиновниками для совершенія актовъ гражданскаго состоянія, акты признанія, протоколы, о коихъ сказано въ примѣчаніи къ 5-у пункту 17-й ст. настоящей Инструкціи, метрическія свидѣтельства о рожденіи, смерти и бракосочетаніи, на сколько эти документы будутъ доставляемы заинтересованными лицами, за исключеніемъ лицъ, состоящихъ въ конскрипціонномъ возрастѣ,

(*) Главы I, II, III и IV, заключающія въ себѣ параграфы отъ 1 до 45 включительно, введены вполне или съ нѣкоторыми измѣненіями въ послѣднюю, издаванную въ 1866 году и донынѣ обязательную Инструкцію.

1-szy Annex do Nr. 8-go.

INSTRUKCYA
O FORMOWANIU, PROWADZENIU I UTRZYMYWANIU KSIĄG LUDNOŚCI
W MIEŚCIE STOŁECZNYM WARSZAWIE.

ROZDZIAŁ I.

O księgach ludności w ogólności.

TYTUŁ I.

Przepisy ogólne (*).

TYTUŁ II.

O księgach ludności w szczególności. (*)

TYTUŁ III.

O kartach wolnego pobytu. (*)

TYTUŁ IV.

O meldunkach. (*)

TYTUŁ V.

O dowodach, księgi ludności usprawiedliwiających.

Art. 46.

Na udowodnienie rzetelności ksiąg ludności, utrzymywane będą w kancelaryach Kommissarzy policji wykonawczej oddzielne akta dowodów, które składają: kartki meldunkowe, wykazy urzędników stanu cywilnego, akta znania, protokół, o których mowa w uwadze do punktu 5-go art. 17-go niniejszej instrukcyi, oraz metryki urodzeń, zejść i ślubów, o ile dowody te przez strony interessowane złożonemi będą; wyjąwszy osoby w wieku spisowym będące, od których dowody te, stosownie do art. 47 i 48-go stanowczo ściągane być winny. Inne dowody, oprócz powyższych

(*) Tytuły I, II, III i IV, obejmujące artykuły od 1 do 45 włącznie, weszły albo w całości, albo z pewnemi uzupełnieniami lub zmianami, do ostatniej w r. 1866 wydanej i dotąd obowiązującej instrukcyi.

отъ коихъ означенные документы, по силѣ 47 и 48-й ст., должны быть требуемы безусловно. Прочіе документы, кромѣ выше исчисленныхъ и указанныхъ въ 48-й ст., хранятся въ Управленіи Оберъ-Полиціймейстера.

Ст. 47.

Метрическія свидѣтельства о рожденіи, смерти и бракосочета-ніи лицъ, не состоящихъ въ конскрипціонномъ возрастѣ, могутъ быть замѣняемы въдомостями, доставляемыми по четвертямъ года, въ первой половинѣ начинающаго четверть мѣсяца, Частнымъ Приставамъ чиновниками для совершенія актовъ гражданскаго состоянія, или актами признанія, составленными по предписанной формѣ.

Для лицъ же, находящихся въ конскрипціонномъ возрастѣ, а именно:

a) для христіанъ, доказательствомъ возраста служитъ метрическое свидѣтельство, выданное чиновникомъ для совершенія актовъ гражданскаго состоянія, или актъ признанія, утвержденный присягою судебнымъ порядкомъ;

b) для евреевъ, доказательство возраста составляетъ лишь законное метрическое свидѣтельство, то есть, составленное въ срокъ, опредѣленный закономъ, и выданное въ полномъ извлеченіи чиновникомъ для совершенія актовъ гражданскаго состоянія о лицахъ не христіанскихъ исповѣданій.

Въ случаѣ неимѣнія сказанныхъ документовъ, возрастъ конскриптовъ опредѣляетъ Конскрипціонная Коммисія и сама записываетъ оный въ книгу народонаселенія, утверждая своею подписью въ той же книгѣ.

Ст. 48.

Документы конскриптовъ, означенные въ предыдущей статьѣ, должны быть истребованы отъ нихъ Приставами Исполнительной Полиціи и, по отмѣткѣ противъ каждой статьи книги народонаселенія, номера дома, а равно статьи именнаго списка конскриптамъ, доставлены вмѣстѣ съ таковыми списками въ Варшавскій Магистратъ для храненія при дѣлахъ Военнаго Отдѣленія.

Ст. 49.

Документы эти будутъ возвращаемы заинтересованнымъ лицамъ по выходѣ ихъ изъ конскрипціоннаго возраста.

i wskazanych w art. 48-ym, zachowywane będą w Zarządzie Ober-Policmajstra.

Art. 47.

Metryki urodzeń, zejść i ślubów osób, niebędących w wieku spisowym, mogą być zastąpione wykazami, przez urzędników stanu cywilnego Kommissarzom cyrkulowym, co kwartał, w pierwszej połowie rozpoczynającego go miesiąca, składanemi, lub aktami znania, w formie przepisanej sporządzonemi.

Dla spisowych zaś:

a) Chrześcian, dowodem wieku służy metryka urodzenia, przez urzędnika stanu cywilnego wydana, lub akt znania, sądownie zaprzysiężony;

b) Żydów, dowód wieku stanowi tylko legalna metryka, to jest w terminie, przez prawo zastrzeżonym spisana, i przez urzędnika stanu cywilnego wyznań niechrześcijańskich, w całym wypisie wydana.

W braku rzeczonych dowodów, wiek spisowych oznacza Kommissya Konskrypcyjna, i zapisuje go sama w księgę ludności, co podpisem swym w tejże stwierdza.

Art. 48.

Dowody spisowych, w poprzedzającym artykule wymienione, winny być przez Kommissarzy policji wykonawczej od interessantów ściągane, i po oznaczeniu na każdej pozycji księgi ludności numerów domu, oraz pozycji wykazu imiennego spisowych, przesyłane wraz z temi Magistratowi m. Warszawy, dla zachowania ich w archiwum Wydziału Wojskowego.

Art. 49.

Dowody rzeczone będą zwracane osobom interessowanym, po wyjściu ich z wieku spisowego.

ГЛАВА VI.

О легитимационной книжкѣ.

Ст. 50.

Съ началомъ cadaго года, Частные Пристава Исполнительной Полиціи, на основаніи разрѣшенія Управленія Оберъ-Полиціймейстера, снабжаютъ легитимационными книжками cadaго постоянного жителя вѣренной имъ Части, окончившаго 14 лѣтъ отъ роду, безъ различія пола, званія и вѣроисповѣданія, которому не была выдана еще легитимационная книжка въ доказательство, что онъ записанъ въ книгу постоянного народонаселенія.

Формы легитимационной книжки, особой для христіанъ — сѣраго цвѣта, и особой для евреевъ — желтаго цвѣта, прилагаются подъ № 7 и 8 приложеній (*).

Ст. 51.

За выданную легитимационную книжку, лицо, получающее оную, уплачиваетъ одну копѣйку; жителямъ дѣйствительно бѣднымъ, какъ напр. выписаннымъ изъ больницъ, уволеннымъ изъ рабочихъ домовъ, тюремъ и т. п., Управленіе Варшавскаго Оберъ-Полиціймейстера выдаетъ сказанныя книжки бесплатно, ведя онымъ особую контрольную книгу.

Ст. 52.

Въ легитимационныхъ книжкахъ конскриптовъ, неимѣющихъ права на изытіе, которые въ случаѣ отлучки изъ своей Части, обязаны явиться для вынута жребія, Пристава Исполнительной Полиціи должны отмѣчать: Конскриптъ такой-то, имѣющій отъ роду . . . лѣтъ, принадлежитъ къ категоріи N, изъ такой-то Части, такого-то конскрипціоннаго участка.

Ст. 53.

Въ легитимационныхъ книжкахъ тѣхъ изъ конскриптовъ, которые подлежали тиражу жребія и явились къ оному своевременно, но по причинѣ вынутаго нумера билета освобождены отъ набора, Конскрипціонная Коммисія отмѣтитъ: „явился къ тиражу жребія.“

(*) Нынѣ легитимационныя книжки, какъ для христіанъ, такъ и для евреевъ — одинаковыя.

TYTUŁ VI.

O książeczce legitymacyjnej.

Art. 50.

Z początkiem każdego roku Kommissarze policyi wykonawczej, na mocy upoważnienia Zarządu Ober-Policmajstra, zaopatrywać będą w książeczkę legitymacyjną każdego stałego mieszkańca cyrkułu swego, który lat 14 wieku ukończył, bez różnicy płci, stanu i wyznania, a książeczki legitymacyjnej jeszcze nieposiadającego, a to na dowód, że do ksiąg stałej ludności jest zapisany.

Wzory książeczki legitymacyjnej, oddzielnej dla chrześcian koloru popielatego, a oddzielnej dla żydów koloru żółtego, załączają się pod Nr. 7 i 8-ym annexów. (*)

Art. 51.

Za dostarczoną książeczkę legitymacyjną, osoba interessowana obowiązana będzie zapłacić kopiejkę jedną, dla mieszkańców prawdziwie ubogich, jak np. wypuszczanych ze szpitali, z domów poprawy, z więzień i t. p., Zarząd Ober-Policmajstra miasta Warszawy wydawać będzie rzeczone książeczki bezpłatnie, podług oddzielnie przez siebie utrzymywanej kontrolli.

Art. 52.

W książeczkach legitymacyjnych spisowych, nieposiadających prawa do wyłączenia, a którzy, wydalając się z cyrkułu, obowiązani są stawić się do losowania, Kommissarze policyi wykonawczej zapisywać powinni: „Spisowy N, wieku lat..... liczący, należy do kategorii N, z cyrkułu N, okręgu spisowego N.“

Art. 53.

W książeczkach legitymacyjnych tych spisowych, którzy podlegali losowaniu i do takowego stawili się w czasie właściwym, lecz ze względu na wyciągnięty numer biletu, losem od poboru zostali uwolnieni, Kommissya Konskrypcyjna odnotuje: „stawił się do losowania.“

(*) Obecnie książeczki legitymacyjne, tak dla chrześcian jak i żydów, są jednakowe.

• О т д в л ь П.

О книгахъ народонаселенія, по отношеніи къ военной переписи.

Ст. 54.

Книги народонаселенія, которыя служатъ основаніемъ для дѣйствій, касающихся военной переписи, и слѣдовательно служатъ основаніемъ именныхъ списковъ конскриптамъ, должны вестись въ Канцеляріяхъ Приставовъ Исполнительной Полиціи съ такою точностію, чтобы изъ этихъ книгъ въ каждое время можно было получить вѣрное свѣдѣніе о дѣйствительномъ числѣ лицъ, постоянно проживающихъ въ Части, или временно пребывающихъ, то есть записанныхъ въ книги непостояннаго народонаселенія, а равно о лѣтахъ, семейномъ положеніи, званіи, занятіи и т. п.

Ст. 55.

Для удостовѣренія, ведутся ли въ должномъ порядкѣ книги народонаселенія въ Канцеляріяхъ Приставовъ Исполнительной Полиціи, будетъ производима ежегодно во всѣхъ Частяхъ ревизія.

Ст. 56.

Ревизіи книгъ въ Частяхъ предшествуетъ повѣрка оныхъ, которую обязаны произвести Частные Пристава Исполнительной Полиціи.

Ст. 57.

Согласно § 94 инструкціи о военной переписи 1860 года, съ началомъ cadaго года, а именно въ первой половинѣ Января, по новому стилю, должна быть произведена въ Частяхъ повѣрка всѣхъ молодыхъ людей, которымъ по 1-е число Января н. ст. исполнилось 20 лѣтъ отъ роду, и за тѣмъ они вошли въ 1-й разрядъ конскриптовъ, какъ равно и прочихъ конскриптовъ, не замѣщенныхъ въ представленныхъ прежде вѣдомостяхъ; послѣ чего составляется именной списокъ этимъ конскриптамъ, съ приложеніемъ оправдательныхъ документовъ; поэтому въ томъ же періодѣ времени должны быть приведены въ порядокъ и книги народонаселенія въ Частяхъ.

Ст. 58.

Съ этою цѣлію, Пристава Исполнительной Полиціи обязаны: собрать всѣ документы въ оправданіе правильности книгъ народонаселенія, не упуская истребовать отъ кого слѣдуетъ недостающіе документы или составить оныя по предписанной формѣ, какъ-то: акты единородства, акты признанія и т. п.; повѣрить экземпляры

ROZDZIAŁ II.

O księgach ludności pod względem spisu wojskowego.

Art. 54.

Księgi ludności, będąc podstawą działań, do spisu wojskowego odnoszących się, a tém samém, będąc podstawą wykazów imiennych spisowych, prowadzone być winny w kancelaryach Kommissarzy policji wykonawczej, tak dokładnie, aby z nich, w każdym czasie, można było powziąć rzetelną wiadomość, o rzeczywistej liczbie osób, stale w cyrkułe zamieszkałych, lub czasowo przebywających, to jest, wniesionych do księgi niestałej, jak również, o ich wieku, położeniu familijném, stanie, zatrudnieniu i t. p.

Art. 55.

Dla przekonania się, czy księgi ludności w należytych porządku prowadzone są w kancelaryach Kommissarzy policji wykonawczej, odbywaną będzie corocznie w cyrkułach rewizya onych.

Art. 56.

Rewizyę ksiąg w cyrkułach poprzedzić winna regulacya tychże, którą Kommissarze policji wykonawczej dopełnić są obowiązani.

Art. 57.

Według § 94-go instrukcyi o spisie wojskowym z r. 1860, z początkiem każdego roku, a mianowicie, w pierwszej połowie Stycznia n. s., odbyta być powinna w cyrkułach konfrontacya wszystkich młodzieńców, którzy do dnia 1 Stycznia n. s. ukończyli 20 lat wieku, a tém samém weszli do 1-jej kategorii spisowych, jak niemniej, innych w wieku spisowym będących, a składanemi poprzednio wykazami nie objętych; poczem sporządzony być ma wykaz imienny tych spisowych, z dołączeniem usprawiedliwiających dowodów; — w tym samym zatém peryodzie czasu, powinny być uregulowane w cyrkułach i księgi ludności.

Art. 58.

W tym celu, Kommissarze policji wykonawczej obowiązani: skompletować wszelkie dowody, na poparcie ksiąg ludności służące, nie zaniehbując ściagnąć brakujących od kogo wypada, lub sporządzić takowe w formie przepisanej, jak np. dowody jedynactwa, akta znania i t. p.; skonfrontować egzemplarze ksiąg ludności,

книгъ народонаселенія, хранящіяся въ Канцеляріи Пристава Исполнительной Полиціи, съ находящимися на мѣстѣ у домовладѣльца; испросить у Управленія Оберъ-Полиціймейстера нужное количество экземпляровъ легитимационныхъ книжекъ, для снабженія ими всѣхъ тѣхъ лицъ постоянно проживающихъ въ Части, которымъ исполнилось по 1-е число Января н. ст. 14 лѣтъ отъ роду, и которые не имѣютъ еще легитимационныхъ книжекъ.

Ст. 59.

Къ дѣйствіямъ при повѣркѣ книгъ народонаселенія, если признано будетъ нужнымъ, могутъ быть употребляемы Частными Приставами владѣльцы или управители домовъ.

Ст. 60.

Въ доказательство произведенной повѣрки книгъ народонаселенія, долженъ быть составленъ протоколъ, по формѣ, подъ № 9-мъ приложений, и храниться въ Канцеляріи Пристава Исполнительной Полиціи.

Ст. 61.

Сверхъ производимыхъ съ разрѣшенія высшаго начальства ревизій книгъ народонаселенія, такія же ревизіи производятся по распоряженію Инспектора военной переписи и набора въ Царствѣ Польскомъ, по сношенію съ Оберъ-Полиціймейстеромъ и Президентомъ города, Помощниками сего Инспектора совмѣстно съ Административными Приставами подлежащихъ Частей.

Ст. 62.

Командированные чиновники, по предварительномъ сношеніи относительно дня начатія ревизіи книгъ народонаселенія, явятся въ Канцелярію Частнаго Пристава, потребуютъ представленія книгъ народонаселенія и именныхъ списковъ конскриптамъ, и за симъ:

удостоверятся съ точностію, сходно ли съ правилами замѣщены графы въ книгахъ народонаселенія, правильно ли записана убыль населенія, и надлежаще ли оправдана убыль;

повѣрятъ книгу народонаселенія съ экземпляромъ, который ведется на мѣстѣ, и который долженъ быть истребованъ отъ домовладѣльца Частнымъ Приставомъ и доставленъ командированнымъ чиновникамъ;

повѣрятъ именной списокъ конскриптамъ съ книгою народонаселенія и исправятъ всякія ошибки, если онѣ будутъ обнаружены; отнесутся въ Управленіе Варшавскаго Оберъ-Полиціймейсте-

w kancelaryi Kommissarza policyi wykonawczej znajdujące się, z egzemplarzem, będącym na gruncie u właściciela domu; wyjeżdżać w Zarządzie Ober-Policmajstra potrzebną liczbę egzemplarzy książeczek legitymacyjnych, dla zaopatrzenia niemi wszystkich osób stale w cyrkule zamieszkałych, które po dzień 1 Stycznia n. s. ukończyły 14 lat wieku, a książeczek legitymacyjnych jeszcze nie posiadają.

Art. 59.

Do czynności regulacyi ksiąg ludności, mogą być używani przez Kommissarza policyi wykonawczej, w razie uznania potrzeby, właściciele lub rządcy domów.

Art. 60.

Na dowód dopełnienia regulacyi ksiąg ludności, powinien być sporządzony protokół téj czynności, wedle wzoru pod Nr. 9-ym annexów, i zachowany w kancelaryi Kommissarza policyi wykonawczej.

Art. 61.

Oprócz rewizyi ksiąg ludności, dopełnianych z decyzji władzy wyższej, téż odbywać będą, z zarządzenia Inspektora spisu i zaciągu wojskowego w Królestwie Polskiem, po zniesieniu się z Ober-Policmajstrem i Prezydentem miasta, Pomocnicy jego, łącznie z Kommissarzami administracyjnymi właściwych cyrkułów.

Art. 62.

Delegowani urzędnicy, po zniesieniu się poprzedniem względem dnia rozpoczęcia rewizyi ksiąg ludności, przybędą do kancelaryi Kommissarza policyi wykonawczej, zażądają złożenia ksiąg ludności i wykazów imiennych spisowych, poczem:

przekonają się gruntownie, czy rubryki w księgach ludności odpowiednio do przepisów są zapełnione, czy przybyła ludność legalnie jest dopisaną, a ubytek należycie usprawiedliwiony;

porównają księgę ludności z egzemplarzem na gruncie prowadzonym, a który do téj czynności Kommissarz cyrkułowy od właściciela domu ściągnąć i delegowanym dostarczyć powinien;

DEPARTMENTAL
sprawdzą wykaz imienny spisowych z księgą ludności i spro-
stują wszelkie uchybienia, jeżeli takowe wykrytemi zostaną;
odniosą się do Zarządu Ober-Policmajstra m. Warszawy,

ра, въ случаѣ возникшаго недоумѣнія, для повѣрки съ книгами народонаселенія, хранящимися въ томъ же Управленіи; однимъ словомъ, исполнить все то, что должно быть сдѣлано для приведенія книгъ народонаселенія въ надлежащій порядокъ.

Ст. 63.

Повѣрка именнаго списка конскриптамъ противъ документовъ должна быть произведена упомянутыми чиновниками въ Военномъ Отдѣленіи Варшавскаго Магистрата, гдѣ, согласно 48 ст., хранятся все документы конскриптовъ.

Ст. 64.

Повѣрка книгъ народонаселенія производится въ присутствіи Пристава Исполнительной Полиціи подлежащей Части, а въ случаѣ признанной командированными чиновниками надобности, и въ присутствіи домовладѣльцевъ.

Ст. 65.

По окончаніи ревизіи книгъ народонаселенія и именнаго списка конскриптамъ, слѣдуетъ составить протоколъ, по прилагаемой формѣ подъ № 10-мъ приложений, въ двухъ экземплярахъ, изъ коихъ одинъ оставляется при книгѣ народонаселенія въ Канцеляріи Пристава Исполнительной Полиціи, а другой представляется въ Магистратъ съ донесеніемъ, въ какомъ порядкѣ найдены книги народонаселенія, хранящіяся въ Частяхъ и мѣстныхъ.

Ст. 66.

Варшавскій Магистратъ, по полученіи отъ командированныхъ чиновниковъ донесенія о неточномъ или небрежномъ веденіи означенныхъ книгъ, или же именныхъ списковъ конскриптамъ, обязанъ отнестись къ Оберъ-Полиціймейстеру о подверженіи виновныхъ ответственности и взысканіямъ, опредѣленнымъ въ 21-й ст. Высочайше утвержденного въ 1859 устава о рекрутской повинности въ Царствѣ Польскомъ.

Отдѣлъ III.

О переселеніяхъ.

Глава I.

Общія правила.

Ст. 87.

Постоянное жительство каждаго здѣшняго жителя считается

w razie wynikłej wątpliwości, celem sprawdzenia teje z księgami ludności, w tymże Zarządzie znajdującemi się; słowem, dopełnią to wszystko, co wykonane być powinno dla przeprowadzenia ksiąg ludności do należytego porządku.

Art. 63.

Sprawdzenie wykazu imiennego spisowych z dowodami, dopełnione być ma przez wspomnianych wyżej urzędników w Wydziale Wojskowym Magistratu miasta Warszawy, gdzie, stosownie do art. 48-go, wszelkie dowody spisowych znajdować się winny.

Art. 64.

Rewizya ksiąg ludności dopełniać się ma w obec Kommissarza policji wykonawczej właściwego cyrkułu, a w razie uznanj przez Delegowanych potrzeby, w obec właścicieli domów.

Art. 65.

Po ukończeniu rewizji ksiąg ludności i wykazu imiennego spisowych, sporządzony być powinien protokół, podług wzoru pod Nr. 10-ym annexów, w dwóch egzemplarzach, z których jeden pozostawiony być ma przy księdze ludności w kancelaryi Kommissarza policji wykonawczej, a drugi przedstawiony Magistratowi miasta, z doniesieniem, w jakim stanie znaleziono księgi ludności cyrkułowe i gruntowe.

Art. 66.

Magistrat miasta, mając sobie przez urzędników delegowanych doniesionem o niedokładnem, lub niedbałem prowadzeniu ksiąg rzeczonych, albo wykazów imiennych spisowych, obowiązany jest odnieść się do Ober-Policmajstra, o pociągnięcie winnych w tej mierze do odpowiedzialności i kar, przepisanych art. 21-ym NAJWYŻEJ zatwierdzonej w r. 1859 ustawy o powinności zaciągowej w Królestwie Polskiem.

ROZDZIAŁ III.

O przesiedleniach.

TYTUŁ I.

Przepisy ogólne.

Art. 67.

Zamieszkanie stałe każdego mieszkańca kraju tutejszego, jest

porządzenia przez kogokolwiek z Proboszczów powierzonego JW^{mu}
Panu miasta, bezzwłocznie donosić mi o tém.

w Warszawie, d. 4 (16) Listopada 1865 r.

Świty JEHO CESARSKO-KRÓLEWSKIÉJ MOŚCI, Jenerał-Major

(podpisano) *Trepow.*

Nr. 344 $\frac{8,725}{20,791}$

N^o 13.

Decyzja, zatwierdzająca projekt do nowéj instrukcyi o prowadzeniu i utrzymywaniu ksiąg ludności w mieście stołeczném Warszawie.

(d. 11 (23) Lutego 1866 r.)

WYPIS Z PROTOKÓŁU POSIEDZENIA RADY ADMINISTRACYJNÉJ KRÓLESTWA.

Stósownie do art. 15, 16, 26, 27 i 28-go instrukcyi o prowadzeniu i utrzymywaniu ksiąg ludności w mieście Warszawie, przez Radę Administracyjną zatwierdzonej, zapisywanie do ksiąg tych, tak stałych, jako też czasowych mieszkańców, odbywa się w sposób następujący:

Każdy przyjeżdżający i pragnący stale lub czasowo zamieszkać w Warszawie, obowiązany jest pasport swój lub kartkę, w miejsce onego na rogatkach otrzymaną, złożyć właścicielowi domu w którym się zatrzyma. Pasport ten, wraz z kartką meldunkową koloru białego, o przybyciu nowego mieszkańca, i księgą meldunkową, właściciel domu odsyła przez stróża miejscowemu Urzędowi policyjnemu cyrkułowemu, dla wpisania osoby przybyłej do właściwej księgi ludności.

Przy zmianie zaś zamieszkania z jednego domu do drugiego, lokator obowiązany jest zażądać od nowego właściciela domu kartki meldunkowej, podobnie koloru białego, i takową oddać właścicielowi domu dawniej zamieszkiwanego, który na odwrotnej stronie kartki téj wypisuje w rubrykach właściwych, odpowiednie wiadomości z księgi ludności gruntowej, i składa w Urzędzie cyrkułowym, tak księgę tę, dla zaznaczenia w niej ubytku osoby, jako też kartkę do poświadczenia. Po dopełnieniu dopiero wszystkich

дней времени) листокъ возвращается, по принадлежности, жильцу, который обязанъ вручить оный новому своему домовладѣльцу, а сей послѣдній на основаніи такового листка заявляетъ въ Части вышепоказаннымъ порядкомъ, о прибытіи новаго жильца.

Соблюденіе всѣхъ этихъ формальностей, обременительно не только для домовладѣльцевъ и дворниковъ, но и для жильцовъ, а вмѣстѣ съ тѣмъ сопряжено съ потерю времени.

Сверхъ того, формальности эти неудобны для самыхъ Полицейскихъ Управленій, гдѣ стеченіе множества народа отвлекаетъ чиновниковъ отъ ихъ занятій. Наконецъ, книги народонаселенія отъ безпрестанной переноски ихъ изъ дома въ Часть и обратно подвергаются порчѣ. Для устраненія за тѣмъ всѣхъ сихъ неудобствъ и для ускоренія заявленія лицъ по книгамъ народонаселенія, равно для поставленія Адреснаго Стола въ возможность скорѣе получать свѣдѣнія о мѣстѣ жительства, безъ участія въ томъ самихъ жителей, Варшавскій Оберъ-Полиціймейстеръ полагаетъ, заявленіе лицъ во всѣхъ случаяхъ отнести при посредствѣ самихъ домовладѣльцевъ на обязанность Полицейскихъ Участковыхъ Начальниковъ, кои, согласно данной имъ инструкціи, будучи обязаны ежедневно посѣщать дома, въ ихъ участкахъ находящіеся, не были бы особенно обременены полученіемъ отъ домовладѣльцевъ установленныхъ листковъ о заявляемыхъ полиціи лицахъ.

Въ сихъ видахъ слѣдовало бы обязать Участковыхъ Начальниковъ чтобы они, при ежедневномъ и непременно утреннемъ посѣщеніи домовъ своего участка принимали отъ домовладѣльцевъ явочные листки, равно паспорта пріѣзжихъ лицъ и въ полученіи оныхъ росписывались въ явочныхъ книгахъ, хранящихся у домовладѣльцевъ, точно такъ, какъ это дѣлается нынѣ чиновниками Полицейскихъ Управленій.

По собраніи листковъ и паспортовъ изъ всѣхъ домовъ своего участка, участковые Начальники обязаны были бы передавать ихъ въ Управленіе Частей; для внесенія лицъ, поименованныхъ на явочныхъ листкахъ, въ подлежащія книги народонаселенія и немедленной отсылки листковъ въ Адресный Столъ.

При такомъ порядкѣ Участковые Начальники имѣли бы возможность знать лично и ближе всѣхъ лицъ, въ ихъ участкахъ проживающихъ, при чемъ имъ было бы извѣстно, не проживаетъ ли кто по просроченному паспорту или билету, или же вовсе безъ этихъ ви-

tych formalności (dai kilka wymagających), kartka meldunkowa osobie meldującej się jest zwracana, dla wręczenia właścicielowi domu w którym zamieszkać zamierza, a ten, na jej podstawie, dopełnia meldunek lokatora w Urzędzie cyrkulowym, sposobem wyżej opisanym.

Ponieważ formalności powyższe, uciążliwemi są dla właścicieli domów, stróżów i lokatorów, których na mnogie utrudzenia i stratę czasu wystawiają, a oprócz tego, są niemniej niedogodnemi dla samych Urzędów policyjnych cyrkulowych, gdzie gromadzą się licznie publiczność, przeszkadza urzędnikom w ich pracy, wreszcie, ustawiczne przenoszenie ksiąg ludności z domów do Urzędów pomienionych, zniszczenie ich za sobą pociąga; przeto, dla zapobieżenia tym wszystkim niedogodnościom, a zarazem, dla zapewnienia, przez przyspieszenie meldunku osób w księgach ludności, Wydziałowi Informacyjno-Adressowemu możności rychlejszego otrzymywania wiadomości o miejscu zamieszkania, bez udziału w tój mierze samychże mieszkańców, Ober-Policmajster miasta Warszawy uważał, iż należałoby meldunek osób, we wszelkich wypadkach, przy pośrednictwie jedynie samych właścicieli domów, włożyć na Naczelników rewirowych, którzy obowiązani będąc, w myśl udzielonej im instrukcyi, do codziennego zwiedzania domów w rewirach swoich, nie byłiby odbieraniem od właścicieli domów kartek meldunkowych, o osobach meldujących się policyi, uciążonemi.

W tym celu poruczyćby wypadało Naczelnikom rewirowym, iżby przy codzienném, koniecznie z rana, zwiedzaniu domów swego rewiru, odbierali od właścicieli domów wypisane przez nich kartki meldunkowe i pasporta osób przyjeżdżających, kwitując odbiór onych w księgach meldunkowych gruntowych, co obecnie urzędnicy Zarządów cyrkulowych dopełniają. Po zebraniu kartek i pasportów z wszystkich domów rewiru swego, Naczelnicy rewirowi składaćby je powinni w Zarządach cyrkulowych, celem wpisanania osób w kartkach meldunkowych wymienionych do właściwych ksiąg ludności i bezzwłocznego przesłania kartek Wydziałowi Informacyjno-Adressowemu.

Przy takim porządku, Naczelnicy rewirowi mieliby możność osobistego i bliższego poznawania wszystkich osób w rewirach ich zamieszkałych i wiadomém by im było, czy nie zamieszkuje kto za przetrzymanym pasportem lub biletem na wolne zamieszkiwanie,

довъ, а самое заявленіе производилось бы быстро безъ участія жильцовъ, безъ обремененія домовладѣльцевъ и отвлеченія дворниковъ отъ ихъ обязанности содержать въ домахъ чистоту и порядокъ, Участковые же Начальники, посѣщая свои дома ежедневно по непременной обязанности, имѣли бы возможность наблюдать съ большею точностію за чистотою и порядкомъ въ оныхъ.

Представленный Варшавскимъ Оберъ-Полиціймейстеромъ, согласно изъясненнымъ предположеніямъ проектъ измѣненія вышепомянутыхъ статей Инструкціи о веденіи и содержаніи книгъ народонаселенія города Варшавы, Генералъ-Полиціймейстеръ внесъ на усмотрѣніе и утвержденіе Совѣта Управленія, при рапортѣ отъ 28 Января (9 Февраля) с. г., за № 926 / 1,876.

Совѣтъ, найдя предполагаемая Варшавскимъ Оберъ-Полиціймейстеромъ измѣненія, заключающіяся въ 15, 16, 26, 27 и 28-й ст. Инструкціи по веденію и содержанію книгъ народонаселенія города Варшавы, правилъ о заявленіи лицъ, пріѣзжающихъ въ городъ или переходящихъ съ одной квартиры въ другую, основательными, представленный проектъ таковыхъ измѣненій утвердилъ; при чемъ однако, имѣя въ виду, что означенныя измѣненія не должны бы освободить домовладѣльцевъ отъ отвѣтственности по заявленію жильцовъ, положилъ отвѣтственность эту и впредь удержать (*).

Варшава, 11 (23) Февраля 1866 года.

Вѣрно съ журналомъ:

И. д. Статсъ-Секретаря (подписано) *А. Заборовскій.*

№ 20,240.

(*) По поводу этихъ измѣненій состоялась новая, нынѣ дѣйствующая Инструкція, изданная Варшавскимъ Оберъ-Полиціймейстеромъ 5 (17) Марта 1866 года, которая помѣщается приложеніемъ къ настоящему номеру.

albo też zupełnie bez tychże pasportów lub biletów; sam zaś meldunek, odbywałby się szybko, bez udziału lokatorów, uciążenia właścicieli domów i odrywania stróżów od właściwych im obowiązków utrzymywania w domu czystości i porządku, przy czém Naczelnicy rewirowi mając bezwarunkowy obowiązek codziennego zwiedzania domów w rewirach swoich, z większą bacnością czuwać by mogli nad zachowaniem w nich porządku.

Złożony przez Ober-Policmajstra miasta Warszawy, obok na wstępie artykułów instrukcyi o prowadzeniu i utrzymywaniu ksiąg ludności w mieście Warszawie, Jenerał-Policmajster, przy raporcie z dnia 28 Stycznia (9 Lutego) r. b., Nr. 926 / 1,876, do uznania i zatwierdzenia Rady Administracyjnej przedstawił.

Rada, znajdując odpowiedniami proponowane przez Ober-Policmajstra miasta Warszawy zmiany przepisów o meldunkach osób przyjeżdżających lub zmieniających miejsce zamieszkania, zawartych w artykułach: 15, 16, 26, 27 i 28 instrukcyi o prowadzeniu i utrzymywaniu ksiąg ludności w pomienioném mieście, przedstawiony projekt zmian tych zatwierdziła; mając zaś na względzie, że zmiany rzeczzone nie powinnyby uwalniać właścicieli domów od odpowiedzialności z tytułu meldunku, rozporządzeniami powołanej instrukcyi na nich włożonej, zastrzegła Rada, iż odpowiedzialność ta ma być nadal utrzymaną (*).

Warszawa, d. 11 (23) Lutego 1866 r.

Zgodno z protokółem:

p. o. Sekretarza Stanu (podpisano) *A. Zaborowski*.

Nr. 20,240.

(*) Skutkiem tych zmian powstała nowa instrukcyja, obecnie obowiązująca, wydana przez Ober-Policmajstra miasta Warszawy w dniu 5 (17) Marca 1866 r., która zamieszcza się tu poniżej, jako annex do numeru niniejszego.

1-szy Annex do Nr. 13-go.

JNSTRUKCYA, O PROWADZENIU I UTRZYMYWANIU KSIĄG LUDNOŚCI
W MIEŚCIE STOŁECZNYM WARSZAWIE.

Przepisy ogólne.

Art. 1.

W mieście stołecznym Warszawie, księgi ludności prowadzone
być winny w 3-ch rodzajach, a mianowicie:
Księgi ludności stałej, to jest osób stale w mieście zamieszka-
łych.

Księgi ludności niestałej, czyli nieprzesiedlonój do miasta War-
szawy.

Księgi ludności przechodniój, dotąd meldunkowemi lub przy-
jezdnemi zwane.

Uwaga. Każdy egzemplarz ksiąg ludności, ad 1^{um} i 2^{um}, wi-
nien być przez Zarząd Ober-Policmajstra oparafa-
wany i poświadczony.

Art. 2.

Księgi ludności stałej i niestałej stanowią jeden poszyt i są
razem oprawione.

Art. 3.

Księga ludności przechodniój stanowi poszyt oddzielny i winna
być oparafowaną i poświadczoną przez właściwy Urząd cyrku-
łowy.

Art. 4.

Księga ludności stałej i niestałej w połączeniu, utrzymywana
być ma w 2-ch egzemplarzach, z których jeden znajdować się wi-
nien na gruncie u właściciela, drugi w Urzędzie cyrkułowym Po-
licyi wykonawczój, trzeci zaś egzemplarz księgi ludności stałej
w Zarządzie Ober-Policmajstra miasta Warszawy.

Art. 5.

Księgi ludności dostarcza właścicielowi domu Zarząd Ober-
Policmajstra miasta Warszawy, za zwrotem jedynie kosztów pa-
pieru, druku i oprawy.

Uwaga. Druki zapasowe na księgi ludności, znajdować się

дятся въ Управленіи Варшавскаго Оберъ-Полицій-мейстера, и таковыя могутъ быть пріобрѣтаемы жителями единственно за возвратомъ понесенныхъ издержекъ на бумагу, печатаніе и переплетъ.

Ст. 6.

Книги постоянного, непостояннаго и переходящаго народонаселенія, находящіяся въ домахъ, ведетъ самъ владѣлецъ, администраторъ, арендаторъ или управитель.

Ст. 7.

За всѣ упущенія или злоупотребленія въ отношеніи веденія книгъ народонаселенія отвѣчаетъ владѣлецъ; въ домахъ же казенныхъ, городскихъ или принадлежащихъ заведеніямъ, — назначенные начальствомъ управители.

Ст. 8.

Книги народонаселенія должны быть содержимы въ самомъ большомъ порядкѣ, заявляемая по онымъ лица слѣдуетъ записывать вѣрно, почеркомъ четкимъ, безъ малѣйшихъ подчистокъ и поправокъ, слова и цифры надобно проставлять полно, не заступая оныхъ употребляемымъ донинѣ выраженіемъ „тоже“, или другими сокращенными знаками.

Ст. 9.

На одной страницѣ книги, какъ постоянного, такъ непостояннаго, равно переходящаго народонаселенія, слѣдуетъ записывать только 10 лицъ, согласно поперечныхъ линий.

Ст. 10.

Книги народонаселенія, вышедшія изъ употребленія, то есть: совершенно записанныя, не могутъ быть уничтожаемы, но должны быть хранимы, какъ владѣльцами, такъ и Полицейскими Управленіями Исполнительной Полиціи.

О книгахъ народонаселенія въ подробности.

Ст. 11.

Въ книги постоянного народонаселенія должны быть записываемы слѣдующія лица:

- а) значущіяся по книгамъ постоянного народонаселенія города Варшавы;
- б) женщины, вступившія въ браки съ постоянными жителями города Варшавы, не смотря на то, какими бы они ни были прежде подданными и жительницами;

zawsze będą w Zarządzie Ober-Policmajstra miasta Warszawy, które żądający nabywać mogą za zwrotem jedynie kosztów papieru, druku i oprawy.

Art. 6.

Księgi ludności stałej, niestałej i przechodniej, na gruncie będące, prowadzi właściciel domu, dzierżawca, administrator, lub rządca.

Art. 7.

Za wszelkie uchybienia i nadużycia w prowadzeniu ksiąg ludności dopuszczone, odpowiedzialny jest właściciel domu; w domach zaś rządowych, miejskich i instytucyjnych, ustanowieni rządcy.

Art. 8.

Księgi ludności powinny być utrzymywane jak najporządniej; zapisywanie osób dopełniane wiernie i rzetelnie, charakterem czytelnym, i bez najmniejszych skrobań i poprawek; wyrazy wszelkie i liczby wypisywać należy całkowicie, bez zastępowania ich używaniem „ditto“, lub innymi znakami skrócenia.

Art. 9.

Na jednej stronicy księgi ludności, tak stałej, jak i niestałej, oraz przechodniej, należy zapisywać tylko 10 osób, stosownie do linii poprzecznych.

Art. 10.

Księgi ludności wyszłe z użycia, to jest zapisane w zupełności, nie mają być niszczone, lecz zachowywane być winny, tak przez właścicieli domów, jak i przez Urzęda cyrkulowe Policji wykonawczej.

O księgach ludności w szczególności.

Art. 11.

Księgi ludności stałej obejmować powinny osoby następujące:

a) objęte księgami stałymi miasta Warszawy;

b) kobiety, które zawarły związki małżeńskie z mieszkańcami stałymi miasta Warszawy, bez względu na to, jakimi były przedtem poddankami i mieszkankami;

- а) дѣти, прижитые родителями, числящимися постоянными жителями г. Варшавы;
- б) туземцы, представляющие свидетельства о переселеніи ихъ въ г. Варшаву;
- в) жители Имперіи и иностранцы, избирающие постоянное жительство въ Варшавѣ.

Примѣчаніе. Однакожь записываніе въ книги постоянного населенія лицъ, поименованныхъ подъ буквами б, в, г и д, можетъ быть произведено не иначе, какъ на основаніи особаго разрѣшенія Управленія Варшавскаго Оберъ-Полиціймейстера, послѣдовавшаго по силѣ существующихъ въ этомъ отношеніи распоряженій.

Ст. 12.

На первой страницѣ книги народонаселенія слѣдуетъ выписать номеръ дома прежній и настоящей, названіе улицы, Часть, въ районѣ которой домъ состоитъ, и прозваніе владѣльца.

Ст. 13.

Книга постоянного населенія раздѣляется на 12 главныхъ графъ, которые слѣдуетъ пополнять слѣдующимъ образомъ:

- 1) Въ графѣ: „номеръ по порядку“, вести номеръ каждого лица.
- 2) Въ графѣ: „имя и фамилія“, записывать имена и фамиліи лицъ обоюго пола, не исключая дѣтей, а относительно женщинъ, записать имя и фамилію женщины, какимъ она именуется нынѣ, а если за вторымъ мужемъ, фамилію прежняго.
- 3) Въ графѣ: „имена родителей и родовая фамилія матери“, написать имя отца и матери, съ поясненіемъ фамиліи ея до замужества.
- 4) Въ графѣ: „время рожденія“, выписать въ подлежащемъ мѣстѣ число, мѣсяцъ и годъ родившагося лица на основаніи официального документа, а буде свидѣнія эти вносятся въ книги населенія изъ доставляемыхъ чиновниками гражданскаго состоянія вѣдомостей, въ такомъ случаѣ по повѣркѣ, что вновь родившееся дитя еще не значится въ книгахъ, слѣдуетъ записать его въ эту же книгу и въ графѣ этой отмѣтить номеръ вѣдомости, номеръ журнала Управленія Оберъ-Полиціймейстера и годъ вѣдомости.

Примѣчаніе. Въ случаѣ недостатка официальныхъ документовъ, Приставъ Исполнительной Полиціи въ присутствіи

- c) dzieci, zrodzone z rodziców księgą stałą miasta Warszawy objętych;
- d) osoby z tutejszego kraju, składające świadectwa przesiedlenia do miasta Warszawy;
- e) mieszkańcy Cesarstwa i cudzoziemcy, osiedlający się stale w mieście Warszawie.

Uwaga. Zapisanie jednak do ksiąg ludności stałej osób ad b, c, d, i e, nastąpić może nie inaczej, jak na zasadzie oddzielnej decyzji Zarządu Ober-Policmajstra miasta stołecznego Warszawy, wydanej na mocy istniejących pod tym względem przepisów.

Art. 12.

Na pierwszej stronie księgi ludności należy wypisać numer domu, dawny i nowy, nazwisko ulicy, numer cyrkułu, w którym dom jest położony, oraz nazwisko właściciela.

Art. 13.

Księga ludności stałej dzieli się na 12 głównych rubryk, które zapełniać należy w następujący sposób:

1) W rubryce „numer kolejny“ wypisać numer porządkowy przy każdej osobie.

2) W rubryce „imię i nazwisko“ zapisać imiona i nazwiska osób, nie wyłączając dzieci, a co do niewiast, wypisać imię i nazwisko, jakie osoba nosi obecnie, a jeżeli zostaje w powtórnych związkach małżeńskich, i nazwisko z poprzedniego zamełcia.

3) W rubryce „imiona rodziców i nazwisko matki rodzinne“ wymienić imię ojca, matki, oraz jakie ję było nazwisko z rodziców.

4) W rubryce „data urodzenia“ odnotować we właściwym miejscu dzień, miesiąc i rok urodzenia osoby, podług urzędowych dowodów; jeżeli zaś meldunek uskutecznia się na podstawie wykazów, przez urzędników stanu cywilnego dostarczanych, w razie takim po sprawdzeniu, że nowo-narodzone dziecko nie figuruje jeszcze w księgach, należy go zapisać do tęże księgi, i odnotować w rubryce tę pozycyę, numer dziennika Zarządu i rok wykazu.

Uwaga. W braku urzędowych dowodów, Kommissarz Policji wykonawczęj, za przybraniem 2-ch osiadłych miesz-

ти постоянного народонаселения во время общей переписи“, слѣдуетъ при каждомъ заявленіи лица повторить номеръ того дома, въ коемъ лицо это проживало и по книгамъ коего значилось во время общей переписи въ 1865 году, или въ которомъ записано въ послѣдствіи въ книги народонаселения на основаніи разрѣшенія Управленія Варшавскаго Оберъ-Полиціймейстера, или же изъ вѣдомостей о родившихся.

12) Въ графѣ: „отмѣтки“, записывать всѣ перемѣны, послѣдовавшія съ лицомъ, значащимся по книгамъ народонаселения, а именно: смерть, переселеніе, переходъ на квартиру въ другой домъ, взятіе въ тюрьму или арестъ, отправленіе въ госпиталь на излеченіе, побѣгъ, поступленіе въ духовное званіе, въ военную службу, призывъ на оную изъ отпуска, вступленіе въ бракъ, вдовство, или разлуку супружества, приобрѣтеніе достоинства, чина, почетнаго титула, другой должности и въ какой власти, или полученія увольненія отъ службы, назначеніе подмастерьемъ, купеческимъ прикащикомъ, мастеромъ, перемѣну рода занятій, поступленіе въ учебное заведеніе для воспитанія, или прекращеніе обучаться.

Примѣчаніе. О лицахъ, убывшихъ по вышеизложеннымъ причинамъ и возвращающихся потомъ обратно въ тотъ же самый домъ, слѣдуетъ помѣщать каждую перемѣну въ особой поперечной графѣ до совершеннаго употребленія этихъ графъ, въ случаѣ же встрѣтившейся надобности помѣщенія дальнѣйшихъ перемѣнъ, слѣдуетъ лицо, значащееся подъ этимъ номеромъ книги, перенести подъ другой новый номеръ той же книги, а въ прежнемъ написать: „смотри номеръ NN,“ то есть: такой, подъ которымъ вновь записано лицо. Послѣ таковаго перенесенія лица подъ другой номеръ книги, прежній долженъ быть легко прочеркнуть въ поперекъ.

Ст. 14.

Убыль лицъ, значащихся по книгамъ постояннымъ и непостояннымъ, равно переходящимъ должна быть произведена сдѣланіемъ соотвѣтственнаго примѣчанія въ графѣ: „отмѣтки.“

Ст. 15.

Записываніе перемѣнъ, происшедшихъ въ положеніи жителей, то есть пополненіе графы: „отмѣтки“, въ экземплярахъ книгъ, находящихся у домовладѣльцевъ, будутъ производить сами домовладѣльцы, или управители домовъ, а росписываться въ нихъ должны Ревизи-

sem legalnym,“ powtarzać przy każdej zmianie meldunku, numer tego domu, pod którym osoba figurowała w czasie spisu legalnego w r. 1865, lub gdzie w następnym czasie zapisana została do ksiąg z decyzji, albo z wykazu urodzonych.

12) W rubryce „adnotacye“ zapisywać wszelkie zmiany zasze w położeniu osób zapisanych do księgi ludności, jako to: przeprowadzenie się pod inny numer, śmierć, przesiedlenie, wzięcie do więzienia lub aresztu, wyjście do szpitala na kurację, wyjazd za legalnym pasportem lub innym dowodem, zbiegostwo, wstąpienie do stanu duchownego, wejście do służby wojskowej, lub powołanie do téjże z urlopu, wejście w związki małżeńskie, owdowienie, lub rozłączenie się, otrzymanie godności, stopnia, tytułu honorowego, innego urzędu i w jakiej władzy, lub dymissyi, wyzwolenia na majstra, subiekta, czeladnika, przemiana rodzaju zatrudnienia, wejścia na edukację do szkół, lub poprzestanie uczęszczania do takowych.

Uwaga. O osobach, powracających do tego domu, z którego ubyli z wymienionych wyżej powodów, zaznaczać należy każdą zmianę w oddzielnej kratce po sobie idącej, aż do zupełnego zużytkowania tychże; w dalszej zaś potrzebie notowania zaszłych zmian, w położeniu téj samej osoby, należy ją przenieść do nowej pozycyi, a w dawniej adnotacyi zaznaczyć; „Vide poz. NN“, to jest wymienić tę, pod którą na nowo zamieszczoną jest osoba. Skoro zatém osoba pod inną pozycyę będzie już przeniesioną, poprzednia winna być lekko poprzecznie przekreślona.

Art. 14.

Ubytek osób, tak księgą stałą jak niestałą, lub przechodnią objętych, winien być dopełniony przez uczynienie stosownej uwagi w rubryce „adnotacye.“

Art. 15.

Zapisywanie zmian zaszłych w położeniu mieszkańców, to jest zapelnianie rubryki całej „adnotacye“, w książkach gruntowych, dopełniać będą sami właściciele lub rządcy domów, a w cyrkułowych przeznaczeni do téj czynności urzędnicy, i na dowód jedno-

ровые Начальники. Въ экземплярахъ же книгъ, находящихся въ Полицейскихъ Управленіяхъ, эти перемѣны записывать будутъ чиновники сихъ Управленій, пополненіе той же графы въ третьемъ экземплярѣ будетъ производимо въ Управленіи Варшавскаго Оберъ-Полиціймейстера, чиновниками онаго, по мѣрѣ полученія нужныхъ для сего свѣдѣній.

О книгахъ непостояннаго и переходящаго народонаселенія.

Ст. 16.

Какъ постоянные, такъ и непостоянные жители, прибывшіе въ Варшаву, должны быть домовладѣльцемъ тотчасъ же записаны въ переходящую книгу, послѣ чего паспортъ или другой документъ, равно явочный листокъ бѣлаго цвѣта, выписанный домовладѣльцемъ, должны быть вручены подлежащему Начальнику ревира, для передачи оныхъ въ Полицейское Управленіе и записанія тамъ прибывшаго лица въ пріѣзжій контроль, чиновникомъ, занимающимся явочною частью, въ доказательство же полученія отъ домовладѣльца паспорта и явочнаго листка о заявленной личности, Ревировый Начальникъ роспишется въ хранящейся у того же владѣльца явочной книгѣ. Послѣ сего лицо, записанное въ книги постояннаго народонаселенія города Варшавы, обязано тотчасъ исполнить явочную формальность въ постоянныхъ книгахъ, временно же пребывающее—должно быть перенесено изъ переходящей въ непостоянную книгу по истеченіи 10 дней. О выѣздѣ того же самага лица, владѣлецъ дома, подобнымъ образомъ, какъ о его пріѣздѣ, сообщить Полицейскому Управленію посредствомъ Ревироваго Начальника, соблюдая тѣ же самыя формальности, т. е. вручить Начальнику ревира о выѣздѣ лица, явочный листокъ синяго цвѣта.

Ст. 17.

Книга переходящаго народонаселенія или пріѣзжая раздѣляется на восемь главныхъ графъ, которыя, согласно содержанію заголовковъ, должны быть объяснены съ точностью.

Ст. 18.

Каждое лицо, прибывшее въ Варшаву, при перенесеніи онаго изъ пріѣзжей въ постоянную или непостоянную книгу, обязано владѣльцу того дома, въ коемъ избираетъ жительство, вмѣстѣ съ представленіемъ документа, на основаніи котораго имѣетъ право проживать, объявить подробныя и вѣрныя о себѣ свѣдѣнія, для пополненія

zgodności zaznaczeń, ci ostatni w egzemplarzu cyrkułowym, a Naczelnicy rewirowi w egzemplarzu na gruncie będącym, obowiązani są podpisać swymi takowe stwierdzać. Zamieszczanie zaś rubryki tej w egzemplarzu trzecim, dopełniane będzie w Zarządzie (Ober-Policmajstra przez urzędników tegoż Zarządu, w miarę otrzymania potrzebnych do tego wiadomości.

O księgach ludności niestałej i przechodniej.

Art. 16.

Osoby przybyłe do Warszawy, tak tu stale zamieszkałe, jako też obce, winne być przez właściciela domu, w którym się zatrzymały, zaraz zapisane do księgi ludności przechodniej (przyjazdowej), poczem pasport lub inny dowód, oraz karta meldunkowa, wydana przez tegoż właściciela domu na papierze białym, ma być oddana do rąk właściwego Naczelnika rewirowego, dla zakomunikowania takowych Urzędowi cyrkułowemu, w celu wpisania osoby przybyłej do właściwych kontroll przyjazdowych, przez utrzymanie też księgi w tymże Urzędzie; na dowód zaś otrzymania od właściciela domu pasportu i kartki meldunkowej o osobie zameldowanej, Naczelnik rewirowy podpis swój w księdze gruntowej meldunkowej zamieści; poczem osoba stale tu zamieszkała winna uregulować meldunek do księgi stałej zaraz, obca zaś po upływie dni 10 winna być przeniesioną do księgi ludności niestałej. O wyjeździe téjże osoby, właściciel domu w podobny sposób jak o jej przyjeździe zawiadomi Urząd cyrkułowy, za pośrednictwem Naczelnika rewirowego, z zachowaniem tychże samych formalności i wręczeniem temuż o ubyciu onęj kartki meldunkowej na papierze niebieskim.

Art. 17.

Księga ludności przechodniej czyli przyjezdnej, dzieli się na 8 głównych rubryk, które stosownie do treści nagłówek winny być dokładnie objaśnione.

Art. 18.

Każda osoba przybyła do miasta Warszawy, przy przenoszeniu jej z księgi przyjezdnej do stałej lub niestałej, obowiązana właścicielowi tego domu, w którym obiera mieszkanie, razem z dowodem, na mocy którego ma prawo przemieszkiwać w Warszawie, udzielić o sobie szczegółowe i rzetelne wiadomości, dla zapełnienia rubryk

онными графъ, находящихся въ явочномъ листкѣ, который посредствомъ подлежащаго Ревироваго Начальника и Полицейскаго Управленія долженъ быть доставленъ въ Адресное Отдѣленіе для перемѣны перваго о прїѣздѣ прежде присланнаго.

Ежели съ прибывшимъ лицомъ находится болѣе лицъ, поименованныхъ въ паспортѣ, или другомъ документѣ, тогда при сообщеніи о лицахъ этихъ Полицейскому начальству свѣдѣній слѣдуетъ примѣниться къ 28-й ст. настоящей Инструкціи.

Владѣлецъ дома, неисполнившій вышеизложенныхъ правилъ, подвергнется штрафу, опредѣленному Уставомъ о наказаніяхъ уголовныхъ и исправительныхъ.

Ст. 19.

Книга непостояннаго народонаселенія раздѣляется на 11 главныхъ графъ, которыя слѣдуетъ пополнять согласно объясненій, поименованныхъ въ 13-й ст. настоящей Инструкціи, относительно постоянныхъ книгъ.

О явочныхъ формальностяхъ.

Ст. 20.

При переходѣ постоянныхъ и непостоянныхъ жителей города Варшавы изъ одного дома въ другой, должно быть произведено каждый разъ заявленіе ихъ, а какъ обязанность эта требуетъ вѣрнаго ручательства, то вся въ этомъ отношеніи отвѣтственность лежитъ на владѣльцахъ домовъ.

Ст. 21.

Каждый владѣлецъ дома, у котораго постоянный или непостоянный житель города Варшавы избралъ мѣсто жительства, обязанъ тотчасъ послѣ сдѣланія словеснаго или письменнаго договора о наймѣ помѣщенія, снабдить, не только нанявшаго квартиру, но и всѣхъ имѣющихъ съ нимъ жить вмѣстѣ лицъ, явочными листками, выписавъ на первой страницѣ оныхъ, имя и фамилію жителей, равно срокъ, въ которомъ они имѣютъ прибыть на жительство въ домъ, а, сверхъ того, въ предписанномъ на сей предметъ особомъ контролѣ, записать имя и фамилію каждаго лица, избирающаго въ его домъ новую квартиру, съ обозначеніемъ номера дома, изъ котораго лица эти намѣрены перейти.

Ст. 22.

На каждомъ явочномъ листкѣ должна быть подпись владѣльца дома съ его печатью.

w kartce meldunkowej znajdujących się, która to kartka przez właściciela domu, za pośrednictwem właściwego Naczelnika rewiru i broju cyrkulowego ma być przesłana Wydziałowi Informacyjnemu-Adressowemu, dla zmiany poprzedniej przyjezdnej.

Jeżeli z przybywającą osobą do Warszawy znajduje się jeszcze więcej osób wymienionych na pasporcie lub innym dowodzie, wówczas trzeba przy udzielaniu władzy policyjnej o ich przybyciu wiadomości, zastosować się do § 28-go niniejszej instrukcji.

Właściciel domu, któryby naraził się na wykonywanie przepisów powyższego nie wykonał, ulegnie karze Kodeksem kar głównych i poprawczych oznaczonej.

Art. 19.

Księga ludności niestałej dzieli się na 11^{ćie} głównych rubryk, które zapełnić należy wedle objaśnień, przywiedzionych w artykule 13-ym niniejszej instrukcji, co do ksiąg stałych.

O meldunkach.

Art. 20.

Przy przenoszeniu się mieszkańców stałych i niestałych miasta Warszawy z jednego domu do drugiego, dopełnione być winno, za każdym razem, wymeldowanie ich, które jako stanowiące obowiązek do gruntu przywiązany i wymagający pewnej rękojmi, polega na odpowiedzialności właściciela domu.

Art. 21.

Każdy właściciel domu, u którego mieszkaniec stały lub niestały miasta Warszawy obierze sobie mieszkanie, z chwilą zakontraktowania u niego lokalu, winien zaopatrzyć, nietylko osobę najmującą mieszkanie, lecz i wszystkie mające wspólnie z nią mieszkać w nowo-najętym lokalu, w kartki meldunkowe, wypisawszy na onych imiona i nazwiska, oraz termin, w którym do domu jego sprowadzić się mają, a nadto zapisać imię i nazwisko każdej osoby objeżdżającej nowe zamieszkanie i numer domu, z którego zamierza się wyprowadzić, w kontrolce, której szemat na ten cel ustanowiony został.

Art. 22.

Na kartce meldunkowej zamieszczony być ma podpis właściciela domu, opatrzony pieczętką tegoż.

w kartce meldunkowej znajdujących się, która to kartka przez właściciela domu, za pośrednictwem właściwego Naczelnika rewiru i Urzędu cyrkulowego ma być przesłaną Wydziałowi Informacyjno-Adressowemu, dla zmiany poprzedniej przyjezdnej.

Jeżeli z przybywającą osobą do Warszawy znajduje się jeszcze więcej osób wymienionych na pasporcie lub innym dowodzie, natenczas trzeba przy udzielaniu władzy policyjnej o ich przybyciu wiadomości, zastosować się do § 28-go niniejszej instrukcyi.

Właściciel domu, któryby naleźycie przepisu powyższego nie wykonał, ulegnie karze Kodeksem kar głównych i poprawczych oznaczonej.

Art. 19.

Księga ludności niestałej dzieli się na 11^{ście} głównych rubryk, które zapełnić należy wedle objaśnień, przywiedzionych w artykule 13-ym niniejszej instrukcyi, co do ksiąg stałych.

O meldunkach.

Art. 20.

Przy przenoszeniu się mieszkańców stałych i niestałych miasta Warszawy z jednego domu do drugiego, dopełnione być winno, za każdym razem, wymeldowanie ich, które jako stanowiące obowiązek do gruntu przywiązany i wymagający pewnej rękojmi, polega na odpowiedzialności właściciela domu.

Art. 21.

Każdy właściciel domu, u którego mieszkaniec stały lub niestały miasta Warszawy obierze sobie mieszkanie, z chwilą zakontraktowania u niego lokalu, winien zaopatrzyć, nietylko osobę najmującą mieszkanie, lecz i wszystkie mające wspólnie z nią mieszkać w nowo-najętym lokalu, w kartki meldunkowe, wypisawszy na onych imiona i nazwiska, oraz termin, w którym do domu jego sprowadzić się mają, a nadto zapisać imię i nazwisko każdej osoby obierającej nowe zamieszkanie i numer domu, z którego zamierza się wyprowadzić, w kontrolce, której szemat na ten cel ustanowiony został.

Art. 22.

Na kartce meldunkowej zamieszczony być ma podpis właściciela domu, opatrzony pieczętką tegoż.

Ст. 23.

Каждый житель города Варшавы, постоянный или непостоянный, коль скоро избереть для себя квартиру въ другомъ домѣ и отъ владѣльца онаго получить явочный листокъ, обязанъ еще до выхода на новую квартиру отдать этотъ листокъ владѣльцу того дома, въ которомъ живетъ, ибо сей послѣдній можетъ не дозволить жильцу выйти на новую квартиру до тѣхъ поръ, пока онъ не представитъ листка изъ вновь избраннаго жительства, и на оборотъ, владѣлецъ дома, къ которому прибываетъ новый жилецъ, можетъ не принять его на жительство до тѣхъ поръ, пока не представитъ листка изъ прежней квартиры.

Ст. 24.

Ежели по какому нибудь поводу житель перемѣнитъ намѣреніе выйти на жительство въ домъ, въ коемъ нанялъ новую квартиру, то обязанъ полученный явочный листокъ, возвратитъ тому владѣльцу, отъ котораго получилъ таковой.

Ст. 25.

Жители, виновные въ неисполненіи правила, значащагося въ 23-й ст., или недостаточномъ указаніи Части, улицы, и номера дома изъ коего, или въ который намѣреваются перейти на новую квартиру, подвергнутся штрафу, опредѣленному 650-ю ст. Устава о наказанияхъ уголовныхъ и исправительныхъ; лица же, которыя владѣльцамъ вновь избраннаго помѣщенія объявятъ для замѣщенія въ явочномъ листкѣ, равно въ предписанномъ 21-ю ст. контролъ, вмѣсто своихъ, чужія имена и фамиліи, подвергнутся штрафу, опредѣленному 660 статьею того же Устава.

Ст. 26.

Владѣлецъ дома, изъ котораго переходитъ лицо на жительство въ другой домъ, по полученіи отъ него явочнаго листка, обязанъ выписать на оборотѣ того листка, въ графахъ, соотвѣтственныя свѣдѣнія изъ явочной книги и таковой листокъ посвидѣтельствовать въ вѣрности поименованныхъ въ ономъ свѣдѣній и за тѣмъ возвратитъ немедленно убывающему лицу, для отдачи онымъ этого листка вмѣстѣ съ легитимационною книжкою или другимъ документомъ владѣльцу дома, въ которомъ избираетъ себѣ новую квартиру. Одновременно же съ симъ домовладѣлецъ обязывается о убыли изъ его дома жильца, вручить подлежащему Ревировому Начальнику письменное увѣдомленіе въ Полицейское Управление на особо изготов-

Art. 23.

Każdy mieszkaniec miasta Warszawy, stały lub niestały, skoro obierze sobie mieszkanie w innym domu i otrzyma od właściciela onego kartkę do meldunku, winien ją złożyć właścicielowi domu, w którym mieszka, przed wyprowadzeniem się, gdyż ten mocen jest nie dozwolić lokatorowi wyprowadzić się z domu, dopóki nie złoży mu kartki z nowo-obranego zamieszkania i nawzajem właściciel domu, do którego lokator ma się wprowadzić, może nie przyjąć go na mieszkanie dopóki nie złoży mu kartki z wymeldowania.

Art. 24.

Gdyby kto, z jakiegobądź powodu, zamiar mieszkania w domu, w którym lokal wynajął, zmienił, obowiązany jest uzyskaną kartkę meldunkową powrócić właścicielowi domu, od którego takową otrzymał.

Art. 25.

Mieszkańcy, winni niedopełnienia przepisu artykułu 23-go, lub niedokładnego wskazania cyrkułu, ulicy i domu, z którego lub do którego istotnie przeprowadzić się mają, ulegną karze oznaczonej artykułem 659 Kodeksu kar głównych i poprawczych; zaś osoby, które właścicielowi nowo-obranego zamieszkania podadzą, dla zamieszczenia w kartce meldunkowej i w kontrolce art. 21-m zastrzeżonej, cudze zamiast swego nazwisko i imię, ulegną karze w art. 660 tegoż Kodeksu oznaczonej.

Art. 26.

Właściciel domu, z którego osoba wyprowadza się na mieszkanie do innego domu, skoro otrzyma od niej kartkę meldunkową, wypisze w rubrykach, na odwrotnej stronie téjże kartki, odpowiednie wiadomości z właściwej księgi ludności gruntowej, i kartkę taką, po poświadczeniu przez siebie za rzetelność zamieszczonych i zgodnych z księgą ludności wiadomości, zwróci natychmiast ubywającej osobie, dla wręczenia właścicielowi domu w miejscu nowoobranego zamieszkania, wraz z książeczką lub dowodem legitymacyjnym, sam zaś o ubyciu takiej osoby z jego domu, jednocześnie wręczy Naczelnikowi właściwego rewiru zawiadomienie do Urzędu cyrkułowego, na przysposobionych w tym celu drukowanych blankietach,

ленныхъ для сего печатныхъ бланкахъ, которые можно получить въ тѣхъ же Полицейскихъ Управленіяхъ, за возвратомъ издержекъ на бумагу и печатаніе.

Ст. 27.

Содержащій книги народонаселенія въ Канцеляріи Полицейскаго Управленія, получивъ означенное увѣдомленіе, немедленно долженъ повѣрить: былъ ли житель записанъ въ подлежащія книги, а послѣ того исключенное такимъ образомъ владѣльцемъ дома изъ его книгъ лицо, изъ канцелярской книги, согласно порядку указанному въ 14 и 15-й ст., вычеркнетъ, а увѣдомленіе владѣльца дома о убыли лица, приобщитъ къ канцелярскимъ дѣламъ.

Ст. 28.

Владѣльцы домовъ или управляющіе оными, при сообщеніи мѣстной Полиціи, на установленныхъ на этотъ предметъ явочныхъ листкахъ, свѣдѣній о жителяхъ, прибывшихъ въ дома, или выбывшихъ изъ оныхъ, по какимъ бы то ни было причинамъ, обязаны соблюдать слѣдующія правила:

1) О прибывающихъ на жительство лицахъ и о всѣхъ перемѣнахъ, какія должны быть отмѣчаемы по книгамъ народонаселенія въ графѣ: „отмѣтки,“ (о чемъ объясняетъ 13-я ст. подъ N° 12), то если по симъ причинамъ лица не убываютъ изъ дома, свѣдѣнія должны быть сообщаемы въ Полицейскія Управленія на явочныхъ листкахъ бѣлаго цвѣта.

2) О лицахъ выбывшихъ по какимъ бы то ни было причинамъ, свѣдѣнія должны быть сообщаемы Полицейскимъ Управленіямъ на явочныхъ листкахъ синяго цвѣта.

Примѣчаніе. О убыли лица, переходящаго изъ одного дома въ другой, буде житель представитъ для выписки его изъ прежняго мѣста жительства, явочный листокъ бѣлаго цвѣта, данный ему владѣльцемъ того дома, въ который онъ намѣренъ перейти, не предстоитъ надобности доставлять особаго явочнаго листка синяго цвѣта, но только увѣдомленіе, о коемъ сказано въ 26-й ст.

3) На одномъ явочномъ листкѣ не могутъ быть помѣщены всѣ лица, составляющія семейство, но должно непременно на особомъ явочномъ листкѣ выписать главнаго жильца, то есть старшаго изъ среди семейства, на особомъ жену его совмѣстно съ малолѣтними дѣтьми до 14-лѣтняго возраста, и на особомъ всякое другое дитя,